تقبل الله أعمالكم الصالحة
وجعلكم من المخلصين
الفائزين الكاملين.
ورزقكم الاستقامة
وحسن القبول.
إياك والكسل.
إنك عالم والعالم
طبيب القوم، قال
الإمام أحمد رضا خان:
إن نشر العلم فرض،
وكتمان العلم حرام.
طالب دعواتكم الصالحة
أحمد رضا الشافي.
٤-٩-١٤٣٩

صفحہ	استعمال نام	اصل نام	حدیث نمبر
92	ابو صالح بن اسامہ	عامر	1
93	ابوصالح سلمان	ذکوان	1
93	ابو ہریرہ	عبدالشمس او عبداللہ بن عمر	1
93	صنابحی	ابو عبداللہ عبدالرحمٰن بن عسیلہ	1
96	ابو بردہ بن ابی موسیٰ	عامر بن عبداللہ بن قیس الاشعری	6
96،97	ابو ایوب	خالد بن زید	7
97	الزہری	محمد بن مسلم بن عبیداللہ بن شہاب الزہری	7
99	الاعمش	سلیمان بن مہران	12
99	ابو قتادہ	الحارث بن ربعی	13
99	محمد	امام بخاری محمد بن اسماعیل بخاری	15
100	ابو اسحاق	عمر بن عبداللہ السبیعی الہمدانی	15
100	ابو عبید بن عبداللہ بن مس	ولا یعرف اسمہ	15
101	ابو سلمہ	عبداللہ بن عبدالرحمٰن بن عوف الزہری	18
101	اشعث	اشعث بن عبداللہ یقال لہ الاشعث الاعمیٰ	19
103	ابو ثفال المری	ثمامہ بن حصین	20
103	رباح بن عبدالرحمٰن	ابوبکربن خویطب	20
106	ابو ہاشم	اسمٰعیل بن کثیر	35
107	ثابت بن ابی صفیہ	ابو حمزہ الثمالی	42
108	عبیدہ	عبیدہ بن عمر	48
108	علاء بن عبدالرحمٰن	ابن یعقوب الجہنی	48
109	ابو ریحانہ	عبداللہ بن قطر	52
111	ابو شعثاء	جابر بن زید	57
111	ابو حاجب	سوادۃ بن عاصم	59
114	لبابہ بنت حارث	ام الفضل بن عباس بن عبدالمطلب	66
116	ابو خالد	یزید بن عبدالرحمٰن	72
118	ابوعبیدہ بن ابی سفر	احمد بن عبداللہ	80
119	خالد بن معدان	معدان بن ابی طلحہ	80
121	ابو عبداللہ الجدلی	عبد بن عبد	88
121	ابی جنود عاصم بن اجنود	~~بہدلۃ~~ عاصم بن بہدلہ	89
121	کاتب المغیرہ	رواد	90
124	ابو الجحان	داؤد بن عوف	105
130	ابو تمیمۃ الہجیمی	طریف بن مجالد	182
132	ابو المتوکل	علی بن داؤد	134
132	ابو سعید الخدری	سعد بن مالک بن سنان	131
141	ابو عمران الجونی	عبدالحبیب ابن حبیب	167
147	ابو محذورہ	سمرہ بن معیر	183
148	ابو جحیفہ	وہب السوائی	188
148	ابو اسرائیل	اسمٰعیل بن ابی اسحٰق	189
150	ابو تمیلہ	یحیٰی بن واضح	197
156	ابو معشر	زیاد بن کلیب	218
158	ابوزناد	عبداللہ بن ذکوان	226
158	ابو اعرج	عبدالرحمٰن بن ہرمز	226
159	ابو رجال	محمد بن عبدالرحمٰن	233
160	اسماعیل بن حماد	ابن ابی سلیمان	235
160	ابو خالد	ابو خالد الوالبی واسمہ ہرمزوھو کوفی	235
163	ھلب	یزیدبن قنافۃ الطائی	235

از: قلم
ابو ہاشم محمد قاسم عطاری

ترمذی کے راویوں کے اصل نام

صفحه نمبر	استعمال نام	اصل نام	حديث نمبر
165	سليمان بن مهران	اسمه الاعمش	249
166	ابو معمر	اسمه عبد الله بن مخبره	251
166	ابومسعود انصاري البدري	اسمه عقبه بن عمر	251
169	صالح	صالح بن ابي صالح	272
169	ابو صالح	نبهان مدني	272
172	ابو عمار	شداد بن عبد الله	282
174	ابو سعيد المقبري	اسمه كيسان	287
179	ابن اكيمه الليثي	عماره يقال عمر بن اكيسه	294
182	عمر بن شعيب	هو ابن محمد بن عبد الله بن عمر بن العاص	306
183	ابو الابرد	اسمه زياد مديني	308
183	ابو عبد الله الاغر	اسمه سلمان	309
185,436	ابو التياح	يزيد بن حميد	317 ،1985
186	ابو الزبير	اسمه محمد بن مسلم	318
186	ابو طفيل	عامر بن واثله	318
187	ابو معشر	نجيح	326
189	ابي حصين	عثمان بن عاصم الاسدي	332
191	ابو غالب	اسمه حزور	343
195	ابو صالح	اسمه زازان	364
196	انس بن ابي انيس	و هو عمران بن انيس	368
197	عبد الله بن نجيحه	هو عبد الله بن مالک بن نجيحه	345
198	ابو مهلب	عبد الرحمان بن عمر و يقال معاويه	378
201	ابو مالک الاشجعى	سعد بن طارق بن اشيم	378
202	ابو ايسر	كعب بن عمر	390
202	سبره بن معبد	يقال ابن عوسجه	391
203	ابو المليح بن اسامه	اسمہ عامر يقال زيد بن اسامه بن عمير الهزلى	393
205	احمد الزبيرى	اسمہ محمد بن عبد الله بن زبيرى الاسدى الكوفى	401
210	ابو بشر	اسمہ جعفر بن ابى وحيشہ	421
211	عباس	هو ابن عبد العظيم العنبرى	427
214	ابو حصين	اسمہ عثمان بن عاصم الاسدى	438
217	ابن جريج	اسمہ عبد الملک بن عبد العزيز بن جريج	445
217	ابى الحوراء السعدى	اسمہ ربيعه بن شيبان	446
222	ابو ليلىٰ	اسمہ يسار	466
223	محمد بن حميد	حماد بن ابى حميد هو ابراهيم الانصارى	472
224	ابو الا شعث العنعانى	اسمہ شرجيل ابن اده	478
229	ابو مرحوم	اسمہ عبد الر حيم بن ميمون	495
232	ابو واقد اليثى	اسمہ حارث بن عوف	516
240	ابى عياش الزرقى	اسمہ زيد بن صامت و ابى بكره	543
244	ابو صفوان	عبد الله بن سعيد المكى	558
244	ابى ظلال	اسمہ هلال	563
247	اشعث	هو ابن عبد الملک	577
249	ابو الشعثاء	اسمہ سليم بن اسود المحاربى	585

591	جندب بن السكن و يقال ابن جناده	ابى در	250
627	اسمه رشيد بن مالك	ابى عميره	260
628	اسمه اسلم	ابو رافع	260
628	هو عبد الله بن ابى رافع	ابن رافع	260
673	اسمه مالك بن ابى عام الهندى	ابو عطيه	269
685	ابن سوار	اشعث	271
690	اسمه يزيد بن المطوس	ابو المطوس	272
698	اسمه عمر بن شرحبيل	ابو ميسره	273
718	اسمه يسار	ابع نجيح	277
731	اسمه زحم بن معبد	ابو خصاصية	279
737	اسمه السائب بن فرّوخ	ابوالعباس	280
739	اسمه سعد	ابو عبيد	281
253	هو ابن معتّب الضبي الكوفي	عبيده	283
756	اسمه الفضل بن مبشر	ابو بكر المديني	284
767	هو ابن ابي كثير مديني	محمد بن جعفر	286
776	اسمه خويلد بن عمر العدوي الكعبي	ابو شريح الخزاعي	288
778	اسمه سلمان الاشجعي	ابو حازم كوفي	288
781	اسمه سعيد بن ابي عمران وهوسعيد بن فيروز	ابو البختري	289
818	اسمه يزيد بن سفيان	ابو المهزم	296
823	اسمه سويد بن حجر	ابي قزعه	297
827	هو يعلي بن اميه	ابي يعلي	298
843	علقمه بن بلال	ابي علقمه	300
849	اسمه يزيد بن الانصاري	ابن مربع	301
855	هو ابن حسين بن علي بن ابي طالب	زيد بن علي	302
872	اسمه مسلم	ابو الحسان الاعرج	305
895	اسمه لقيط بن عامر	ابو رزين العقيلي	309
925	سعيد بن علاقه	ابي فاخته	315
950	ميمون الاعود	ابو حمزه	318
981	مسلم بن كيسان الملائ	مسلم الاعرج	323
990	هو ابو شيبه الواسطي	ابراهيم بن عثمان	325
998	قال بعدهم اسمه نافع ،و يقال رافع	ابي غالب	326
1003	اسمه عبد الرحمان بن عمر	ابو المهلب	327
1012	اسمه عمران بن ابي عطا	ابي حمزه القصاب	328
1012	اسمه نصر بن عمران	ابي جمره الغضبي	328
1017	اسمه يحي بن مهلب	ابو كدينه	329
1017	اسمه حصين بن جندب	ابو ظبيان	329
1023	اسمه ظالم بن عمرو بن سفيان	ابو الاسود الديلي	330
1026	اسمه ابو زميل الحنفي	سماك بن وليد الحنفي	330
1052	اسمه يحي بن ابي سليم	ابو البلج	334
1078	اسمه هرم	ابو الجعفاء السلمي	340
1080	اسمه عامر بن عبد الله	ابو برده بن ابي موسي	340
1084	اسمه عبد الرحمان بن ثروان	ابو قبس الاودي	341
1092	اسمه الزيلم بن هوشع	ابو وهب الجيشاني	343

344	ابو الخليل	اسمه صالح بن ابي مريم	
349	هشام بن ابي عبد الله	هو هشام بن سنبر	1095
350	حجاج الصواف	هو حجاج بن ابي عثمان	1121
350	ابو عثمان	اسمه ميسره	1131
430	عمار الدهني	هو عمار بن معاويه الدهني	1131
430	ابئ يعقوب الثقفي	اسمه اسحاق بن ابراهيم	1639
431	هود	اسمه مزيده العصري	1640
431	زرعه بن عمر بن جرير	اسمه هرم	1650
434	ابو الدهماء	اسمه قزفه بن عميس	1658
437	ابع التياح	اسمه يزيد بن حميد	1637
0	ابن ابي عمار	هو عبد الرحمان بن عبد الله بن ابي عمار المكي	1698
0	عبد الكريم بن ابي اميه	هو عبد الكريم بن قيس بن ابي المحارق	
444	ابو خلده	اسمه خالد بن دينار	1792
444	ابو العاليه	اسمه رفيع	1770
446	يعفور عبدي	اسمه واقد	1770
446	ابو يعفور	اسمه عبد الرحمان بن عبيد بن نسطاس	1780
446	ابو العوّام	هو عمران القطان	1780
443	ابو ثعلبه	اسمه جرثوم يقال جرهم	1784
447	ابو حيان	اسمه يحيي بن سعيد بن حيان التيمي	1756
448	ابع هاشم الرماني	اسمه يحيي بن دينار	1795
448	ابو خالد	اسمه سعد	1804
448	ابو وَجزه السعدي	اسمه يزيد بن عبيد	1811
451	ابو عثمان الانصاري	اسمه عمر بن سالم	1815
451	ابو كثير السجيمي	اسمه يزيد بن عبد الرحمان بن غفيله	1825
452	ابو البزري	اسمه يزيد بن عطارد	1833
454	ابو عمر الشيباني	اسمه سعد بن اياس	1839
454	ابو عبد الرحمان السلمي	اسمه عبد الله بن حبيب	1857
454	ابو بكره	اسمه نفيع	1858
454	محمد بن احمد	و هو ابن مدويه	1860
454	ابو بكر بن حفص	و هو ابن عمر بن سعد بن ابي وقاص	1863
455	ابو سلمه بن عبد الرحمان	اسمه عبد الله بن عبد الرحمان	1864
456	سهل بن سعد وحنش	هو حسين بن قيس	1872
458	ابو سفيان	اسمه طلحه بن نافع	1878
458	ابي بكر بن محمد	و هو طلحه بن نافع	1898
459	ابو ابراهيم التيمي	هو ابراهيم بن يزيد بن شُريك	1898
459	ابوب بن موسي	هو ابن عمر بن سعد بن العاص	1909
464	ابو الاحوص	اسمه عوف بن مالك نضله	1913
464	ابو سِنان	اسمه عيسي بن سِنان	1966
465	ابو معبد	اسمه نافذ	1968
465	ابو عبد الله الجدلي	اسمه عبد بن عبد	1974
465	ابو حصين	اسمه عثمان بن عاصم الاسدي	1976
466	ابي كبشه الانماري	اسمه عمر بن سعد	1980
467	ابو حازم	اسمه سلمان	1989
			2012

479	ابو معشر	اسمه نجيح	2090
481	ابو مودود	اسمه فضه بصري	2099
482	ابو قبيل	اسمه حييّ بن هاني	2012
484	حمّاد بن ابي حميد	هو ابو ابراهيم المديني	2112
484	ابو صخر	اسمه حُمَيد بن زياد	2113
494	ابو صديق الناجي	اسمه بكر بن عمر	2192
494	ابو عبيده بن الجرّاح	اسمه عامر بن عبد الله بن الجرّاح	2194
498	ابي بكر بن سليمان	و هو ابن ابي خثمه	2210
510	ابو هاني الخولاني	اسمه حُمَيد بن هاني	2306
515	ابو مسلم الخولاني	اسمه عبد الله بن ثورب	2347
515	ابو معمر	اسمه عبد الله سخبره	2352
516	ابو ظِلال	اسمه هِلال	2359
518	ابو برزه الاسلمي	اسمه نفله بن عبيد	2376
522	ابو سلّام الحبشي	اسمه ممطور	2402
523	ابو الجارود الاعمي	اسمه زياد بن المنزر الهمداني	2407
525	ابو ميسره الهمداني	اسمه عمر بن شرجيل	2426
528	ابي شريح الكعبي العدوي	اسمه خويلد بن عمر العدوي الكعبي	2456
532	ابو عمران الجوني	اسمه عبد الملك بن حبيب	2482
532	ابو موسي الاشعري	اسمه عبد الله بن قيس	2482
534	ابو سنان	اسمه ضرار بن مُرّه	2501
534	ابو سنان الشيباني	اسمه سعيد بن سنان بصري	2501
534	ابو سنان الشامي	اسمه عيسي بن سنان هوالقسملي	2501
537	ابو اليقظان	اسمه عثمان بن عمير و يقال ابن قيس	2522
538	ابو حازم	سلمان الاشجعي	2532
539	ابن حُجَيره	عبد الرحمان بن حُجَير المَصري	2536
539	ابو الهيشم	اسمه سليمان بن عمر	2541
541	ابن انعم	هو الافريقي	2553
541	ابو رجاءالعطاردي	اسمه عمران بن تيم يقال ابن ملحان	2554
543	ابو جمره الضبعي	اسمه نصر بن عمران	2566
543	ابو قلابه	اسمه عبد الله بن زيد الجرمي	2567
547	ابو سهيل	هو عم مالك بن انس ،اسمه نافع بن مالك بن ابي عامر الخولاني	2585
548	الصنابحي	هو عبد الررحمان بن عسيله	2592
550	ابو داود	اسمه نفيع الاعمي	2602
550	ابو هاروون	اسمه عماره بن جوين	2604
553	كثير بن عبد الله	هو ابن عمر بن عوف المزني	2630
554	ابن اشوع	اسمه سعيد بن اشوع	2626
556	والجريري	اسمه سعيد بن اياس يكني ابا مسعود	2643
557	ابو نضره العبدي	اسمه المنزر بن مالك بن قطعه	2643
557	ابو زميل	اسمه سماك الحنفي	2644
558	ابو علي الجنبي	اسمه عمر بن مالك	2657
558	ابو عبد الرحمان الحبلي	اسمه عبد الله بن يزيد	2660
559	حمزه	هو ابن عمر النصيبي	2666
559	ابو سفيان	اسمه صخر بن حرب	2670

560	ابو تميمه	اسمه طريف بن مجالد	2676
560	ابو واقد الليثي	اسمه الحارث بن عوف	2677
560	ابو مرّه	اسمه يزيد	2677
561	القاسم	هو ابن عبد الرحمان	2683
564	ابو مِجلز	اسمه لاحق بن حميد	2707
566	ابو ذُرعه	اسمه هرم	2730
568	ابو عثمان النهدي	اسمه عبد الرحمان بن مُلّ	2744
568	ابو محَياة	اسمه يحيي بن يعلي	2753
569	اشعث بن سليم	هو اشعث بمن ابي الشعثاء	2762
569	ابو الشعثاء	اسمه سليم بن اسود	2762
570	ابو رمثه التيمي	اسمه حبيب بن حيان يقال اسمه رفاعه	2765
570	ابو بكر الصديق	اسمه عبد الله	2770
572	ابن ابي مليكه	اسمه عبد الله بن عبيد الله بن ابي مليكه	2771
572	ابو عثمان	و هو الجعد بن عظمان يقال ابن دينار	2784
573	محمد	ابن حنفيه	2795
576	سليمان التيمي	هو ابن طرخان	2823
581	ابو حنين	هو عبيد بن حنين	2849
585	ابو لبابه	اسمه مروان	2871
589	سهيل بن عبد الله	هو ابن حزم	2902
593	ابن خيثيم	عبد الله بن عثمان بن خيثيم	2934
593	ابن سابط	هو عبد الرحمان بن عبد الله بن سابط	2934
593	يعقوب بن عبد الله الاشعري	هو يعقوب القمّي	2935
593	ابو حسّان الاعرج	اسمه مسلم	2939
595	ابو الضحي	اسمه مسلم صبيح	2951
595	ربيع	هو ابن صبعح	2956
595	ابو امامه الباهلي	اسمه صديّ بن عجلان	2956
598	ابو امامه الانصاري	هو ابن ثعلبه	2978
600	ابو عياش الزرقي	اسمه زيد بن الصامت	2993
601	ثوير	هو ابن ابي فاخته	2995
601	ابن محصين	اسمه عمر بن عبد الرحمان بن محصين	2996
601	ابو السفر	اسمه سعيد بن احمد يقال ابن محمد الثوري	2999
608	ابو الهيثم	اسمه سلمان بن عمر بن عبد العتواري	3052
612	ابو عامر العقدي	هو عبد الملك بن عمر	3071
613	ابو اليسر	اسمه كعب بن عمر	3075
615	السُدَى	اسمه اسماعيل بن عبد الرحمان	3099
615	داود الزعافري	هو داود الاودي	3101
625	عبد الملك	هو ابن ابجر	3163
629	ابو سفيان	هو طريف السعدي	3193
630	ابو كدينه	اسمه يحيي المهّلب	3207
639	ابو الغيث	اسمه سالم	3276
640	ابو جناب القصاب	اسمه يحيي بن ابي حيه	3283
642	عبد الرحمان	هو ابن عبد الله بن سعد الرازي	3287
646	ضحّاك	هو ابن عبد الرحمان بن عزرب	3325

647	ابو سعد	اسمه محمّد بن ميسّر	3332
648	عبد الله بن سعيد	هو ابن ابي هند	3344
648	ابو نعامه السعدي	اسمه عمر بن عيسي	3346
649	البتّي	اسمه عبد الله	3351
649	ابو قطن	اسمه عمر بن الهيثم	3352
649	ابو عبيده	اسمه سعد	3354
650	ابد العزيز بن الحازم	هو ابن ابي حازم الزاهد	3360
653	داود بن علي	هو ابن عبد الله بن عباس	3385
655	ابو عبيده بن ابي السفر	اسمه احمد بن عبد الله الهمداني	3399
657	ابو ليلي	اسمه يسار	3418
658	ابن الهاد	اسمه يزيد بن عبد الله بن اسامه	3419
658	عمر	هو ابن ابي حرمله	3421
658	ابو مرحوم	اسمه عبد الرحيم بن ميمون	3423
658	ابو بلج	اسمه يحيي بن ابي سليم	3426
658	ابو نعامه	اسمه عمر بن عيسي	3426
658	ابو هاني	اسمه حميد بن هاني	3443
660	ابو علي الجنبي	اسمه عمر بن مالك	3443
660	ابو جعفر الخطمي	اسمه عمير بن يزيد بن خشامه	3456
661	ابو عبد الله الاغر	اسمه سلمان	3463
662	ابو السليل	اسمه ضريب بن نفير	3466
667	ابو سلمه	اسمه عبد الله بن الاسد	3476
668	ابو الخير	اسمه مرثد بن عبد الله اليزني	3490
672	هاشم	هو ابن سعيد الكوفي	3519
672	زهير	هو ابن محمّد	3523
673	ابو حميد	هو محمد بن ابي حميد	3526
673	عبيد الله	هو ابن عمر	3532
674	ابن ثوبان	هو عبد الرحمان بن ثابت بن ثوبان العابد الشامي	3538
675	ابو سعيد البرّاد	هو اسيد بن ابي اسيد	3540
676	حمّاد بن ابي حميد	هو محمد بن ابي حميد	3549
676	حجّاج بن ابي عثمان	هو حجاج بن ميسره	3556
678	اليث	هو ابن ابي سليم	3571
680	عثمان بن ضحّاك	و المعروف ضحاك بن عثمان المديني	3590
681	ابو العلاء	اسمه يزيد بن عبد الله بن الشخير	3598
681	ابو زيد	اسمه عمر بن اخطب	3602
683	الحجّاج	هو ابن ارطاة	3618
685	ربعي	هو ابن حرّاش	3635
687	ابو الجفّاف	اسمه داود بن ابي عوف	3652
691	ابو سريحه	هو حزيفه	3686
692	السدي	اسمه اسماعيل بن عبد الرحمان	3694
694	ابو حمزه	اسمه طلحه زيد	3707
695	ابي وقاص	اسمه مالك بن وهيب	3722
696	ابي الاعور	اسمه سعيد بن زيد بن عمر بن نفيل	3728
697	ابو اسحاق المخزومي	هو ابراهيم بن الفضل المديني	3740

697	ابي نعم	عبد الرحمان بن ابي نعم البجلي الكوفي	3741
700	عثمان بن عمير	ابو اليقظان	3770
701	ابو الزعراء	اسمه عبد الله بن هاني	3773
701	ابن عيينه	اسمه عمر بن عمر	3773
701	خيثمه	هو ابن عبد الرحمان بن ابي سيره	3778
703	ابو خلده	اسمه خالد بن دينار	3801
704	ابو العاليه	اسمه رفيع	3806
705	ابو حازم	اسمه سلمه بن دينار الاعرج الزاهد	3824
707	عبد الرحمان بن معمر	هو ابو طواله الانصاري	3852
710	ابو اسيد الساعدي	اسمه مالك بن ربيعه	3877
713	ايوب ابو العلاء	هو ايوب بن مسكين	3911

كتبه؛

ابوہاشم محمد قاسم شہزاد عطاری عفی عنہ